



BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BEKNOPT VERSLAG

COMPTE RENDU ANALYTIQUE

COMMISSIE VOOR DE JUSTITIE

COMMISSION DE LA JUSTICE

dinsdag

10-07-2001

10:09 uur

mardi

10-07-2001

10:09 heures

INHOUD

Samengevoegde vragen van	1
- de heer Karel Van Hoorebeke tot de minister van Justitie over "de strafrechtelijke klachten in Voeren" (nr. 5111)	1
- de heer Bart Laeremans tot de minister van Justitie over "de verstoring van de openbare orde met geweldpleging in Voeren" (nr. 5121)	1
<i>Sprekers: Karel Van Hoorebeke, Marc Verwilghen, minister van Justitie</i>	
Vraag van de heer Tony Van Parys tot de minister van Justitie over "één jaar snelrecht of het ontbreken ervan" (nr. 5127)	2
<i>Sprekers: Tony Van Parys, Marc Verwilghen, minister van Justitie</i>	
Vraag van de heer Jean-Pol Henry tot de minister van Justitie over "het examen voor kandidaat-notarissen" (nr. 5099)	3
<i>Sprekers: Jean-Pol Henry, Marc Verwilghen, minister van Justitie</i>	
Vraag van mevrouw Fauzaya Talhaoui tot de minister van Justitie over "de moord op rijkswachter Peter De Vleeschauwer" (nr. 5138)	4
<i>Sprekers: Fauzaya Talhaoui, Marc Verwilghen, minister van Justitie</i>	
Vraag van de heer Geert Bourgeois tot de minister van Justitie over "de fraudezaak binnen het departement Justitie" (nr. 5125)	5
<i>Sprekers: Geert Bourgeois, Marc Verwilghen, minister van Justitie</i>	
Vraag van de heer Geert Bourgeois tot de minister van Justitie over "de dreiging dat meer dan 1000 dossiers in het hof van beroep te Antwerpen 'zonder gevolg' gerangschikt worden" (nr. 5126)	6
<i>Sprekers: Geert Bourgeois, Marc Verwilghen, minister van Justitie</i>	
Vraag van de heer Richard Fournaux tot de minister van Justitie over "de omvorming van de diensten informatica van het ministerie van Justitie" (nr. 5122)	7
<i>Sprekers: Richard Fournaux, Marc Verwilghen, minister van Justitie</i>	
Vraag van de heer Richard Fournaux tot de minister van Justitie over "de integratie van de euro bij het ministerie van Justitie" (nr. 5123)	8
<i>Sprekers: Richard Fournaux, Marc Verwilghen, minister van Justitie</i>	
Vraag van de heer Servais Verherstraeten tot de minister van Justitie over "de problemen in verband met de lunaparken" (nr. 5139)	9

SOMMAIRE

Questions jointes de	1
- M. Karel Van Hoorebeke au ministre de la Justice sur "les plaintes déposées au pénal après les incidents dans les Fourons" (n° 5111)	1
- M. Bart Laeremans au ministre de la Justice sur "la perturbation de l'ordre public avec violences à Fourons" (n° 5121)	1
<i>Orateurs: Karel Van Hoorebeke, Marc Verwilghen, ministre de la Justice</i>	
Question de M. Tony Van Parys au ministre de la Justice sur "une année de procédure accélérée ou d'absence de celle-ci" (n° 5127)	2
<i>Orateurs: Tony Van Parys, Marc Verwilghen, ministre de la Justice</i>	
Question de M. Jean-Pol Henry au ministre de la Justice sur "le concours des candidats notaires" (n° 5099)	3
<i>Orateurs: Jean-Pol Henry, Marc Verwilghen, ministre de la Justice</i>	
Question de Mme Fauzaya Talhaoui au ministre de la Justice sur "l'assassinat du gendarme Peter De Vleeschauwer" (n° 5138)	4
<i>Orateurs: Fauzaya Talhaoui, Marc Verwilghen, ministre de la Justice</i>	
Question de M. Geert Bourgeois au ministre de la Justice sur "le cas de fraude au département de la justice" (n° 5125)	5
<i>Orateurs: Geert Bourgeois, Marc Verwilghen, ministre de la Justice</i>	
Question de M. Geert Bourgeois au ministre de la Justice sur "le danger de voir plus de 1000 dossiers 'classés sans suite' à la Cour d'appel d'Anvers" (n° 5126)	6
<i>Orateurs: Geert Bourgeois, Marc Verwilghen, ministre de la Justice</i>	
Question de M. Richard Fournaux au ministre de la Justice sur "la transformation des services informatiques du ministère de la Justice" (n° 5122)	7
<i>Orateurs: Richard Fournaux, Marc Verwilghen, ministre de la Justice</i>	
Question de M. Richard Fournaux au ministre de la Justice sur "l'intégration de l'euro au ministère de la Justice" (n° 5123)	8
<i>Orateurs: Richard Fournaux, Marc Verwilghen, ministre de la Justice</i>	
Question de M. Servais Verherstraeten au ministre de la Justice sur "les problèmes relatifs aux luna parcs" (n° 5139)	9

Sprekers: **Servais Verherstraeten, Marc Verwilghen**, minister van Justitie

Orateurs: **Servais Verherstraeten, Marc Verwilghen**, ministre de la Justice

COMMISSIE VOOR DE JUSTITIE

van

DINSDAG 10 JULI 2001

10:09 uur

COMMISSION DE LA JUSTICE

du

MARDI 10 JUILLET 2001

10:09 heures

De vergadering wordt geopend om 10.23 uur door de heer Fred Erdman, voorzitter.

01 **Samengevoegde vragen van**

- de heer Karel Van Hoorebeke tot de minister van Justitie over "de strafrechtelijke klachten in Voeren" (nr. 5111)
- de heer Bart Laeremans tot de minister van Justitie over "de verstoring van de openbare orde met geweldpleging in Voeren" (nr. 5121)

01.01 Karel Van Hoorebeke (VU&ID): In Voeren is er nu een Vlaamse meerderheid. De heer Broers is intussen benoemd tot burgemeester. De jongste maanden waren er rellen onder leiding van Happart en kamerlid Tony Smets. De beelden van die rellen werden zelfs gedeeltelijk geënceneerd. Daarom dring ik aan op een grondig onderzoek. De eigenaar van het beschadigde voetbalterrein in Moelingen heeft een klacht ingediend, maar de federale politie dringt er bij hem op aan zijn klacht in te trekken. Bovendien blijken Franstalige klagers een verklaring te weigeren wanneer de agent een Vlaming is. Dat is toch al te gortig. Hoe ver is het onderzoek gevorderd? Welk gevolg zal aan de klachten worden gegeven?

De **voorzitter**: Aangezien de heer Laeremans niet afwezig is, geef ik het woord aan de minister.

01.02 Minister Marc Verwilghen (Nederlands): De procureur-generaal van Antwerpen verwijst naar een verslag van de procureur van Tongeren. Er lopen vier gerechtelijke onderzoeken, naast een aantal door het parket zelf gevoerde onderzoeken. De vier onderzoeken werden geopend ingevolge een aanstelling als burgerlijke partij. Eén blijkt door de onderzoeksrechter te zijn afgesloten. Verdere uitspraken zijn voorbarig.

La séance est ouverte à 10.23 heures par M. Fred Erdman, président.

01 **Questions jointes de**

- M. Karel Van Hoorebeke au ministre de la Justice sur "les plaintes déposées au pénal après les incidents dans les Fourons" (n° 5111)
- M. Bart Laeremans au ministre de la Justice sur "la perturbation de l'ordre public avec violences à Fourons" (n° 5121)

01.01 Karel Van Hoorebeke (VU&ID): Il y a une majorité flamande à Fourons. Entre-temps, M. Broers a été nommé bourgmestre. Des échauffourées dirigées par M. Happart et le député Tony Smets se sont produites ces derniers mois. Les images de ces échauffourées ont même fait d'une certaine manière l'objet d'une mise en scène. J'insiste donc pour qu'une enquête minutieuse soit menée à ce propos. Le propriétaire du terrain de football endommagé de Moulind a déposé plainte mais la police fédérale lui demande instamment de la retirer. En outre, les plaignants francophones refusent de faire une déclaration lorsqu'il s'avère que l'agent chargé de la constater est flamand. Voilà qui dépasse les bornes. A quel stade en est l'enquête? Quelles suites seront réservées aux plaintes?

Le **président**: Comme M. Laeremans est absent, je donne immédiatement la parole au ministre.

01.02 Marc Verwilghen, ministre (en néerlandais): Le procureur général d'Anvers renvoie à un rapport du procureur de Tongres. Quatre enquêtes judiciaires sont en cours, parallèlement à un certain nombre d'enquêtes menées par le parquet lui-même. Ces quatre enquêtes ont été ouvertes après la constitution de partie civile. Une de ces enquêtes semble avoir été bouclée par le juge d'instruction. Il serait prématuré de faire de plus amples déclarations.

01.03 Karel Van Hoorebeke (VU&ID): Ik zal die zaak verder volgen om erop te wijzen dat men nu eindelijk de rust in die streek moet eerbiedigen.

Het incident is gesloten.

02 Vraag van de heer Tony Van Parys tot de minister van Justitie over "één jaar snelrecht of het ontbreken ervan" (nr. 5127)

02.01 Tony Van Parys (CVP): Na ruim een jaar toepassing is bewezen dat het snelrecht faalt. Op de recente persconferentie heeft de minister daar zedig over gezwezen. Is het snelrecht wel een geschikt instrument om onder meer het voetbalhooliganisme te bestraffen? Wij hadden voorspeld dat dit niet zo zou zijn en krijgen nu gelijk. Ook de raad van procureurs des Konings stond negatief tegenover het snelrecht, stelde wijzigingen voor en merkte op dat een grondwetswijziging en een wijziging van de wet op de voorlopige hechtenis nodig waren. Er werden niet minder dan 61 magistraten, 83 justitieassistenten en 124 andere personeelsleden aangeworven om het snelrecht operationeel te maken.

Hoe wordt het snelrecht nu toegepast? Wordt het in sommige arrondissementen niet toegepast? Wat is de houding van de raad van procureurs des Konings? Wat is er gebeurd met het extra personeel? Wat is de werklast? Wanneer komt de reparatiewet er, en waarom laat die zo lang op zich wachten?

02.02 Minister Marc Verwilghen (Nederlands): In de periode van juni 2000 tot november 2000 werd de procedure vijftien maal opgestart in Antwerpen, Gent, Brussel, Bergen en Luik, waarvan achtentwintig keer in juni 2000. In vijftien arrondissementen werd ze nooit toegepast.

De procureurs zijn en blijven bereid tot medewerking. De procedure is niet erg soepel. Twee magistraten van het parket-generaal van Gent en Antwerpen werkten een praktijkgericht herstelvoorstel uit.

Er werd een kaderuitbreiding uitgewerkt: vijftien rechters, vijftien substituten, vierentwintig opdrachten in een hogere functie bij griffies en parketten, zestig vervangingen en bijkomende aanwervingen van contractuelen. Er zijn nog enkele vacatures.

01.03 Karel Van Hoorebeke (VU&ID): Je continuerai à suivre ce dossier et je veillerai à ce que le calme soit enfin respecté dans cette zone.

L'incident est clos.

02 Question de M. Tony Van Parys au ministre de la Justice sur "une année de procédure accélérée ou d'absence de celle-ci" (n° 5127)

02.01 Tony Van Parys (CVP): Après plus d'un an d'application, il s'avère que la procédure accélérée est un échec. Lors de la récente conférence de presse, le ministre s'est pudiquement tu à ce sujet. La procédure accélérée constitue-t-elle véritablement l'instrument approprié pour notamment sanctionner les faits de hooliganisme? Nous avions prédit que non et nous avons raison. Le conseil des procureurs du Roi s'était même prononcé négativement concernant la procédure accélérée. En outre, il avait proposé des modifications et avait signalé qu'il était nécessaire de procéder à une révision de la Constitution ainsi qu'à celle de la loi sur la détention préventive. Pas moins de 61 magistrats, 83 assistants de justice et 124 autres membres du personnel ont été engagés pour rendre la procédure accélérée opérationnelle.

Comment la procédure accélérée est-elle appliquée? Certains arrondissementes ne l'appliquent-ils pas? Quelle est l'attitude du conseil des procureurs du Roi? Qu'est-il advenu du personnel supplémentaire? Que représente le volume de travail? Quand la loi de réparation verra-t-elle le jour et pourquoi faut-il attendre aussi longtemps avant qu'elle soit prête?

02.02 Marc Verwilghen, ministre (en néerlandais): Au cours de la période de juin 2000 à novembre 2000, la procédure a été lancée cinquante-cinq fois à Anvers, Gand, Bruxelles, Mons et Liège, dont trente-huit fois en juin 2000. Dans quinze arrondissementes, elle n'a jamais été appliquée.

Les procureurs sont et restent disposés à collaborer. La procédure n'est pas très souple. Deux magistrats du parquet général de Gand et Anvers ont élaboré une proposition pratique de rétablissement.

Une extension des cadres a été préparée: quinze juges, quinze substituts, vingt-quatre cas d'exercice d'une fonction supérieure auprès des greffes et parquets, soixante remplacements et recrutements supplémentaires de contractuels. Il subsiste

De wetsevaluatie werd in juni afgerond. Daarvoor werd al het initiatief genomen tot een reparatiewet. Daarbij werden magistraten betrokken. Een ontwerpstekst werd afgerond. Die zal in het vroege najaar bij het Parlement worden ingediend.

02.03 Tony Van Parys (CVP): Het snelrecht werd dus maar zeer beperkt toegepast, behalve in juni 2000. Dat was voorspelbaar. Het instrument bij uitstek tegen het voetbalgeweld en de straatcriminaliteit werkt niet. Als het al werd toegepast, was het voornamelijk in Vlaanderen, al hebben de zwaarste voetbalrellen zich afgespeeld in Bergen en Charleroi. De staatsstructuren zullen moeten worden aangepast aan de verschillende mentaliteit, ook inzake justitie.

Wanneer kunnen wij beginnen praten over de reparatiewet? Wij hebben er alle belang bij om de straatcriminaliteit grondig aan te pakken.

De tweede fase van de kaderuitbreiding in de magistratuur is nog niet opgestart, alhoewel die was goedgekeurd door de Ministerraad. Wanneer komen die eenendertig magistraten er?

Ik zou graag beschikken over het document dat de evaluatie van de wet over het snelrecht bevat.

02.04 Minister Marc Verwilghen (Nederlands): De wet moet inderdaad worden geëvalueerd en eventueel aangepast, zoals dat met andere wetten al het geval is geweest. De wet wordt erg weinig toegepast. Samen met de reparatiewet zullen we na het reces de wet nader bekijken. De voorbereiding is al aan de gang.

Het incident is gesloten.

03 Vraag van de heer Jean-Pol Henry tot de minister van Justitie over "het examen voor kandidaat-notarissen" (nr. 5099)

03.01 Jean-Pol Henry (PS): De organisatie van het schriftelijk gedeelte van het eerste examen voor de rangschikking van kandidaat-notarissen op 28 april jongstleden heeft de hoop gewekt dat de beste kandidaten voor de functie, die integriteit en loyaliteit vereist, zouden worden geselecteerd. Op 22 mei jongstleden berichtte de geschreven pers dat sommige vragen op het laatste ogenblik werden herschreven omdat er geruchten waren over mogelijke lekken.

Bent u van die geruchten op de hoogte en zou u

quelques postes vacants.

L'évaluation de la loi a été clôturée en juin. L'initiative d'une loi réparatrice a déjà été prise. Des magistrats y ont été associés. Un projet de texte a été préparé. Celui-ci sera déposé au Parlement au début de l'automne.

02.03 Tony Van Parys (CVP): La procédure de comparution immédiate n'a donc été appliquée que de manière très limitée, sauf en juin 2000, ce qui était prévisible. L'instrument par excellence contre le hooliganisme et la criminalité de rue ne fonctionne pas. Lorsqu'il a été appliqué, c'était surtout en Flandre, alors que les échauffourées les plus graves au cours de matches de football se sont produites à Mons et Charleroi. Les structures de l'Etat devront être adaptées à la différence de mentalité, y compris en matière de justice.

Quand sera-t-il question de la loi de réparation? Nous avons tout intérêt à nous attaquer sérieusement à la criminalité de rue.

La seconde phase de l'extension du cadre dans la magistrature n'a pas encore débuté, bien qu'elle ait été approuvée par le Conseil des ministres. Quand ces trente et un magistrats seront-ils mis en place?

J'aimerais disposer du document contenant l'évaluation de la loi sur la procédure de comparution immédiate.

02.04 Marc Verwilghen, ministre (en néerlandais): La loi doit effectivement être évaluée et éventuellement adaptée, comme d'autres lois. La loi est très peu appliquée. Après les vacances, nous l'examinerons de plus près, en même temps que la loi de réparation dont la préparation est en cours.

L'incident est clos.

03 Question de M. Jean-Pol Henry au ministre de la Justice sur "le concours des candidats notaires" (n° 5099)

03.01 Jean-Pol Henry (PS): L'organisation de l'épreuve écrite du premier concours pour le classement des candidats notaires, le 28 avril, a suscité l'espoir de sélectionner les meilleurs candidats à la fonction, qui requiert probité et loyauté. Le 22 mai, la presse écrite a publié que certaines questions avaient été réinscrites au dernier moment « suite à des rumeurs de fuites ».

Avez-vous été informé de ces rumeurs, et auriez-

ingestemd hebben met eventuele nieuwe vragen? Welke maatregelen werden getroffen om de afwezigheid van "voorafgaande" of "nieuwe" lekken te garanderen? Welke maatregelen werden getroffen ten aanzien van degenen die die geruchten hebben verspreid of degenen voor wie die geruchten bestemd waren of ten goede zijn gekomen?

Mag men de duur van een proef, zoals die op de convocatie is vermeld, inkorten? De proef moest tegen 16.30 uur beëindigd zijn, met een onderbreking van 13 tot 14 uur; zij werd van 12.30 tot 14 uur geschorst. Zijn de lekken en de ingekorte duur voldoende elementen om dat examen als oneerlijk te beschouwen?

03.02 Minister **Marc Verwilghen** (*Frans*) : Het departement Justitie mengt zich noch in de praktische organisatie, noch in het verloop van de examens voor kandidaat-notarissen : enkel de benoemingscommissies voor het notariaat zien toe op het verloop. Ik ben niet op de hoogte van enigerlei geruchten over een eventueel lek met betrekking tot de vragen. Ik mag mij niet mengen in de organisatie van de examens ; uw tweede vraag vervalt bijgevolg. Mag men de tijd die voor een proef wordt uitgetrokken, ingekort? Ik kan de benoemingscommissies vragen u terzake meer uitleg te verstrekken. Volgens wat ik heb kunnen vaststellen werden alle deelnemers op dezelfde manier behandeld. Het komt de minister van Justitie niet toe te speculeren op grond van geruchten.

03.03 **Jean-Pol Henry** (PS): Het is jammer dat geruchten in de pers worden verspreid op een ogenblik dat het eerste examen voor de rangschikking van kandidaat-notarissen wordt georganiseerd. Dat kan sommigen onder hen, die zich in hun rechtmatige ambities geschaad zouden kunnen voelen, van slag brengen.

Het incident is gesloten.

04 **Vraag van mevrouw Fauzaya Talhaoui tot de minister van Justitie over "de moord op rijkswachter Peter De Vleeschauwer"** (nr. 5138)

04.01 **Fauzaya Talhaoui** (AGALEV-ECOLO): Vijf jaar geleden werd rijkswachter Peter De Vleeschauwer vermoord. De zaak is nog steeds niet opgelost. Hoe ver staat het onderzoek? Werd er al vooruitgang geboekt? Kan men het onderzoek niet beter overhevelen naar een ander arrondissement? Hoe ver staat het onderzoek naar de milieumisdrijven waar Peter De Vleeschauwer mee bezig was?

vous cautionné la rédaction éventuelle de nouvelles questions ? Quelles dispositions ont été prises pour garantir l'absence de fuites «préalables» ou de «nouvelles» fuites ? Quelles mesures ont été prises à l'égard des auteurs et destinataires, ou bénéficiaires, des fuites annoncées ?

Peut-on abrégé le temps imparti à une épreuve selon une convocation ? L'épreuve devait se terminer à 16h30 moyennant une interruption de 13 à 14 heures ; elle fut interrompue de 12h30 à 14 heures. La fuite et la durée écourtée sont-elles des éléments suffisants pour considérer ce concours comme déloyal ?

03.02 **Marc Verwilghen** , ministre (*en français*) : Le département de la Justice n'intervient ni dans l'organisation pratique, ni dans le déroulement du concours de candidat notaire : seules les commissions de nomination pour le notariat veillent à ce déroulement. Je n'ai été informé d'aucune rumeur au sujet d'une fuite éventuelle concernant les questions. Je ne peux m'immiscer dans l'organisation du concours ; votre deuxième question est donc sans objet. Peut-on abrégé le temps imparti à une épreuve ? Je peux demander aux commissions de nomination de vous donner des explications à ce sujet. D'après ce que j'ai pu constater, le même traitement a été réservé à tous les participants. Il n'appartient pas au ministre de la Justice de faire des spéculations sur base de rumeurs.

03.03 **Jean-Pol Henry** (PS) : Il est malheureux que celles-ci se soient répandues dans la presse au moment où est organisé le premier concours pour le classement des candidats notaires. Cela peut perturber certains d'entre eux, qui pourraient s'estimer lésés dans leurs ambitions légitimes.

L'incident est clos.

04 **Question de Mme Fauzaya Talhaoui au ministre de la Justice sur "l'assassinat du gendarme Peter De Vleeschauwer"** (n° 5138)

04.01 **Fauzaya Talhaoui** (AGALEV-ECOLO): Il y a cinq ans, le gendarme Peter De Vleeschouwer a été assassiné. L'affaire n'est toujours pas élucidée. Où en est l'enquête? A-t-on, à ce jour, progressé dans ce dossier? Ne serait-il pas plus opportun de transférer l'enquête vers un autre arrondissement? Quel est l'état d'avancement de l'enquête au sujet des délits environnementaux dont s'occupait la victime?

04.02 Minister **Marc Verwilghen** (*Nederlands*): Gelet op het geheim van het onderzoek kan ik uiteraard niet ingaan op de stand van het onderzoek. Het parket-generaal deelt me wel mee dat het onderzoek nog steeds aan de gang is. Inzake het milieumisdrijf met betrekking tot Tank Terminal te Lokeren wordt eerlang de zaak verwezen. Het is niet mogelijk het dossier uit Dendermonde weg te halen.

04.03 **Fauzaya Talhaoui** (AGALEV-ECOLO): Ik dank de minister voor dit antwoord, maar ik blijf op mijn honger. De familie rouwt verder en dreigt alle vertrouwen in het gerechtelijk onderzoek te verliezen. Ik hoop dat tot op het bot wordt gegaan in dit onderzoek.

04.04 Minister **Marc Verwilghen** (*Nederlands*): Dit is een zeer belangrijk en bijzonder dossier. De burgerlijke partijen kunnen dikwijls het rouwverwerkingsproces pas aanvatten wanneer de vraag naar de reden voor de moord wordt beantwoord. Ik betreur dat dit het gevolg is van dit onderzoek, dat uiteraard wordt verder gezet.

Het incident is gesloten.

05 Vraag van de heer **Geert Bourgeois** tot de minister van Justitie over "de fraudezaak binnen het departement Justitie" (nr. 5125)

05.01 **Geert Bourgeois** (VU&ID): In juni werd een fraudezaak op het departement Justitie bekend. Het gaat om de diefstal van elektronische apparatuur, meubilair, enz. De vraag naar de politieke, morele en administratiefrechtelijke verantwoordelijkheid rijst.

Welke instructies en regels inzake integriteitsbeleid zijn er binnen Justitie? Waarom is er geen interne controledienst? In 1998 ging de gewezen administrateur van het Hoog Comité van Toezicht werken op Justitie. Waarom werd deze topspeurder nooit ingezet bij de bestrijding van de witteboordencriminaliteit binnen de ministeries? Werd er een soort quarantainemaatregel ingesteld met betrekking tot het personeel dat op het economaat werkt? Heeft de minister zich al burgerlijke partij gesteld?

05.02 Minister **Marc Verwilghen** (*Nederlands*): Op 14 juni werd door de onderzoeksrechter te Brussel een onderzoek ingesteld tegen een vijftal ambtenaren, die onder aanhoudingsbevel staan. Voor wat de aankopen van het departement betreft,

04.02 **Marc Verwilghen**, ministre: (*en néerlandais*) Compte tenu du secret de l'enquête, je ne puis évidemment fournir de précisions quant à l'état d'avancement du dossier. Le parquet général m'a fait savoir que l'enquête est toujours en cours. L'affaire du délit environnemental concernant le Tank Terminal à Lokeren sera déférée sous peu. Il n'est pas possible de retirer le dossier à Termonde

04.03 **Fauzaya Talhaoui** (AGALEV-ECOO): Je remercie le ministre pour sa réponse mais je reste sur ma faim. La famille poursuit son deuil et risque de perdre toute confiance dans l'enquête judiciaire. J'espère que cette enquête ira réellement jusqu'au fond des choses.

04.04 **Marc Verwilghen**, ministre (*en néerlandais*): Ce dossier est très important et très particulier. Il est fréquent que les parties civiles ne puissent entamer le processus de deuil que lorsqu'ils ont pris connaissance des mobiles du meurtre. Je regrette que l'enquête ait de telles conséquences mais elle se poursuit bien évidemment.

L'incident est clos.

05 Question de M. **Geert Bourgeois** au ministre de la Justice sur "le cas de fraude au département de la justice" (n° 5125)

05.01 **Geert Bourgeois** (VU&ID): La fraude survenue au département de la Justice a été rendue publique en juin. Elle a trait au vol d'appareillages électroniques, de meubles etc. Dans cette affaire se pose la question de la responsabilité politique, morale et administrative.

Quelles sont les instructions et les règlements en vigueur au département de la Justice dans le domaine de la politique en matière d'intégrité. Pourquoi n'y a-t-il pas de service de contrôle interne? En juin 1998, l'ex-administrateur du Comité supérieur de contrôle a rejoint le département de la Justice. Pour quelle raison cet enquêteur de pointe n'a-t-il jamais été affecté à la lutte contre la criminalité en col blanc au sein des ministères? A-t-on instauré une sorte de mesure de quarantaine à l'égard du personnel employé à l'Economat? Le ministre s'est-il déjà constitué partie civile?

05.02 **Marc Verwilghen**, ministre (*en néerlandais*): Le 14 juin, le juge d'instruction bruxellois a ouvert une enquête contre cinq fonctionnaires qui sont sous mandat d'arrêt. En ce qui concerne les achats du département, les règles en matière de marchés

zijn de regels met betrekking tot de overheidsopdrachten en algemene comptabiliteit van toepassing. Het afsluiten van verbintenissen gebeurt met naleving van de bestaande procedures: consultaties van de markt, advies en controle via de Inspectie van Financiën, de controleur der Vastleggingen en het Rekenhof.

In 1996 werd bij KB een interne coördinatiecél opgericht, die belast is met onder meer de coördinatie en de controle op de aanwending der middelen. Slechts enkele ambtenaren van het HCT werden in 1998 overgeheveld naar Justitie, waaronder administrateur Vermeulen. Hij werd op 17 november 1999 aangewezen als leidend ambtenaar bij het secretariaat van de Kansspelcommissie, waar hij op 31 mei 2000 werd ontheven uit zijn functie. Op 25 juli 2000 werd hij bij de Dienst Gerechtskosten ingeschakeld. Deze dienst controleert de besteding van de middelen. Het is een overkoepelende en toezichhoudende dienst.

Er is geen quarantainemaatregel van kracht, noch geldt een spreekverbod. Er werden wel maatregelen genomen om de continuïteit van de dienstverlening op het economaat te verzekeren. Ook werd het magazijn gesloten om de inventaris te kunnen maken. Er is een gerechtelijk onderzoek aan de gang en de Belgische Staat zal zich burgerlijke partij stellen.

05.03 Geert Bourgeois (VU&ID): Het gaat hier niet om een kleine diefstal en ik hoop dat men een grondig onderzoek zal voeren. Inzake het integriteitsbeleid zou een jaarlijks verslag wel nuttig zijn. Blijkbaar zijn er toch ernstige tekortkomingen in het controlesysteem wanneer men zo lang zo veel materieel kon ontvreemden. Wat de quarantaine betreft, lijkt me de genomen beslissing correct, maar mij verbaast dat men een spreekverbod heeft opgelegd aan het personeel. De minister moet dat onderzoeken.

Het incident is gesloten.

06 Vraag van de heer Geert Bourgeois tot de minister van Justitie over "de dreiging dat meer dan 1000 dossiers in het hof van beroep te Antwerpen 'zonder gevolg' gerangschikt worden" (nr. 5126)

06.01 Geert Bourgeois (VU&ID): In het hof van beroep van Antwerpen zouden meer dan 1.000 dossiers zonder gevolg gerangschikt worden. Het parket-generaal zou hierover een stilzwijgende afspraak hebben met de eerste voorzitter.

publics et de comptabilité générale sont d'application. Les procédures existantes doivent être respectées pour conclure des conventions : consultation du marché, avis et contrôle par l'entremise de l'Inspection des Finances, du contrôleur des engagements et de la Cour des Comptes.

En 1996, une cellule de coordination interne a été instaurée par arrêté royal. Cette cellule est notamment chargée de la coordination et du contrôle de l'adjudication des moyens. Quelques fonctionnaires du CSC, dont l'administrateur, M. Vermeulen, ont été transférés à la Justice en 1998. Le 17 novembre 1999, M. Vermeulen a été désigné comme fonctionnaire de direction auprès du secrétariat de la Commission des jeux de hasard. Il a été démis de ses fonctions le 31 mai 2000 et a été affecté le 25 juillet 2000 au sein du Service des frais de justice. Ce service contrôle la répartition des moyens qui est un organe de supervision et de contrôle.

Aucune mesure de quarantaine n'est actuellement d'application et personne n'a été interdit de parole. En revanche, des mesures ont été prises pour assurer la continuité du service à l'Economat. Par ailleurs, le magasin a été fermé en vue de l'inventaire. Une enquête judiciaire est en cours et l'Etat belge se constituera partie civile.

05.03 Geert Bourgeois (VU&ID): Il ne s'agit pas en l'occurrence d'un vol mineur, et j'espère qu'une enquête approfondie sera menée. Pour ce qui est de la politique en matière d'intégrité, il serait utile de publier un rapport annuel. S'il est manifestement possible de détourner pendant si longtemps de telles quantités de matériel, cela signifie que le système de contrôle présente de graves lacunes. La décision prise en matière de quarantaine me semble correcte, mais je m'étonne que le personnel ait été interdit de parole. Il appartient au ministre de s'enquérir à ce sujet.

L'incident est clos.

06 Question de M. Geert Bourgeois au ministre de la Justice sur "le danger de voir plus de 1000 dossiers 'classés sans suite' à la Cour d'appel d'Anvers" (n° 5126)

06.01 Geert Bourgeois (VU&ID) : A la Cour d'appel d'Anvers, plus de 1.000 dossiers seraient sur le point d'être classés sans suite. Le parquet général aurait conclu à ce sujet un accord tacite avec le premier président.

Indien dat bericht klopt, staan we voor onaanvaardbare gevolgen. Vooral de dossiers rond kleine delicten zou men een zachte dood laten sterven.

Dit leidt tot onwettelijkheid en tot demotivatie van de politie en het is op de koop toe in strijd met het Veiligheidsplan van de minister.

Wat denkt de minister over deze praktijken van het hof van beroep in Antwerpen?

06.02 Minister **Marc Verwilghen** (Nederlands): Er is een verschil tussen de situatie in Antwerpen en de toestand in Brussel die de audit aan het licht bracht. Op het niveau van het hof van beroep kan men niet "rangschikken zonder gevolg". Een arrest kan wel de verjaring vaststellen.

Bij het hof van beroep van Antwerpen wachten duizend driehonderdeenentwintig dossiers op behandeling; negentien ervan werden om opportuniteitsredenen tijdelijk niet vastgesteld.

De berichtgeving is dus onjuist en er zijn bijgevolg geen bijzondere maatregelen nodig.

06.03 **Geert Bourgeois** (VU&ID): Het archiveren van dossiers bij het hof van beroep van Antwerpen noemt u 'in stock houden'. Dat is op zichzelf al vreemd, maar het is in elk geval niet aanvaardbaar dat de 1302 betrokken dossiers op eenvormige wijze zonder gevolg zouden blijven. Dat is demotiverend voor de politie en het schept rechtsonzekerheid bij de burger.

06.04 Minister **Marc Verwilghen**: Ik ben geen voorstander van het in stock houden van dossiers. Het gaat om een tijdelijke maatregel die vooral dossiers betreft waar de partijen niet meer op een regeling aandringen.

Het incident is gesloten.

07 **Vraag van de heer Richard Fournaux tot de minister van Justitie over "de omvorming van de diensten informatica van het ministerie van Justitie" (nr. 5122)**

07.01 **Richard Fournaux** (PSC): In het kader van de informatisering van de politierechtbanken werd in 1989 een bestek ingediend. Vervolgens werden alle rechtbanken uitgerust met het computerprogramma Mammoet voor het beheer van de onderscheiden etappes van het strafrechtelijk proces.

Si tel est le cas, cela pourrait entraîner des conséquences inadmissibles. Ce seraient plus exactement les dossiers relatifs aux petits délits qui seraient ainsi jetés aux oubliettes.

Une telle pratique est source d'illégalité, est de nature à démotiver la police et est de surcroît en contradiction avec le Plan de sécurité du ministre.

Que pense le ministre de ce genre de pratiques auxquelles se livre le parquet d'Anvers ?

06.02 **Marc Verwilghen**, ministre (en néerlandais): La situation à Anvers n'est pas du tout la même que celle de Bruxelles, telle qu'elle a été mise en lumière par l'audit. Une Cour d'appel ne "classe pas sans suite". En revanche, elle peut rendre un arrêt constatant la prescription.

A la Cour d'appel d'Anvers, mille trois cent vingt et un dossiers sont en souffrance. Pour des raisons d'opportunité, il n'y a pas encore eu de fixation pour dix-neuf d'entre eux.

Les articles de presse que vous avez cités sont donc inexacts et, en conséquence, aucune mesure particulière ne s'impose.

06.03 **Geert Bourgeois** (VU&ID): Vous parlez de « garder en stock » quand il s'agit de l'archivage des dossiers auprès de la Cour d'appel d'Anvers. Ceci est déjà étrange en soi mais il est en tout cas inacceptable que les 1.302 dossiers concernés restent uniformément sans suite. Ceci est démotivant pour la police et génère une insécurité juridique chez le citoyen.

06.04 **Marc Verwilghen**, ministre (en néerlandais): Je préconise de garder les dossiers en stock. Il s'agit d'une mesure temporaire qui concerne surtout des dossiers dont les parties ne réclament plus un règlement.

L'incident est clos.

07 **Question de M. Richard Fournaux au ministre de la Justice sur "la transformation des services informatiques du ministère de la Justice" (n° 5122)**

07.01 **Richard Fournaux** (PSC): En 1989, un cahier des charges a été déposé dans le cadre de l'informatisation des tribunaux de police. Après quoi, le programme informatique Mammoth a été installé dans tous les tribunaux pour gérer les différentes étapes du procès pénal.

Het werk dat de griffiers van de politierechtbanken hebben verricht, is aanzienlijk en heeft heel wat gekost. Blijkbaar heeft de Ministerraad beslist een nieuw programma, Feniks genaamd; in werking te stellen om de informatisering van alle Belgische rechtscolleges van voren af aan te hernemen.

Is dat initiatief noodzakelijk? Zal hiermee het voordien verrichte werk niet nutteloos worden? Zal u actoren uit het veld bij dit initiatief betrekken?

Over welk budget beschikt Feniks?

07.02 Minister **Marc Verwilghen** : Feniks strekt ertoe de dertien onderscheiden systemen die binnen het gerecht worden gebruikt door een enkel systeem te vervangen.

Tijdens de onderzoeksfase zal worden nagegaan in hoeverre de bestaande systemen zoals Mammoet in dit nieuwe systeem kunnen worden geïntegreerd.

De rechterlijke orde werkt nauw mee aan de ontwikkeling van Feniks.

Vanaf begin 2002 wordt het onderhoud van de bestaande systemen beperkt. De kredieten die aldus vrijkomen zullen in Feniks worden geïnvesteerd. Bovenop dit budget van Justitie komt dit jaar nog een som van honderd miljoen op de begroting van Ambtenarenzaken.

Het incident is gesloten.

08 Vraag van de heer Richard Fournaux tot de minister van Justitie over "de integratie van de euro bij het ministerie van Justitie" (nr. 5123)

08.01 **Richard Fournaux** (PSC): Naar het schijnt is binnen het ministerie van Justitie nog geen enkel initiatief genomen om de overgang naar de euro te begeleiden. Ambtenaren die uw kabinet hierover om informatie vroegen zouden van een kale reis zijn thuisgekomen.

Hoe zal u dat euvel verhelpen?

08.02 Minister **Marc Verwilghen** (*Frans*): De ambtenaren-informanten van de heer Fournaux kunnen misschien een en ander bijleren op de webpagina "Justitie en de euro", die op mijn initiatief in december 2000 op het internet werd gezet.

Voor de rest werden een directeur-generaal van mijn departement en een algemeen coördinator specifiek belast met het volgen van de werkzaamheden van de binnen het ministerie van

Le travail effectué par les greffiers des tribunaux de police est considérable et a coûté des sommes importantes.

Il semble que le Conseil des ministres ait décidé de mettre en œuvre un nouveau programme, dénommé Phénix, pour reprendre à zéro l'informatisation de toutes les juridictions du Royaume.

Cette initiative est-elle nécessaire? Ne va-t-elle pas rendre inutile le travail réalisé antérieurement?

Comptez-vous y associer les intervenants de terrain?

Quel est le budget prévu pour Phénix ?

07.02 **Marc Verwilghen** , ministre (*en français*): Phénix a pour objectif de remplacer les treize systèmes informatiques différents utilisés au sein de l'ordre judiciaire par un seul système.

Durant la phase d'analyse, il sera examiné dans quelle mesure les systèmes existants, tels que le Mammoth, peuvent y être intégrés.

L'ordre judiciaire collabore étroitement à Phénix.

A partir de début 2002, les systèmes existants ne feront plus l'objet que d'une maintenance limitée. Les crédits ainsi libérés seront consacrés à Phénix. A ce budget de la Justice s'ajouteront cette année cent millions sur le budget de la Fonction publique.

L'incident est clos.

08 Question de M. Richard Fournaux au ministre de la Justice sur "l'intégration de l'euro au ministère de la Justice" (n° 5123)

08.01 **Richard Fournaux** (PSC): Il semblerait qu'à ce jour, aucune disposition n'ait été prise au sein du ministère de la Justice pour accompagner le passage à l'euro. Des fonctionnaires ayant interrogé votre cabinet à ce sujet n'auraient reçu aucune réponse.

Que comptez-vous faire pour pallier cette carence ?

08.02 **Marc Verwilghen** , ministre (*en français*): Les fonctionnaires qui informent M. Fournaux pourront utilement consulter le site « la Justice et l'euro » qui est disponible depuis décembre 2000 sur Internet, à mon initiative.

Pour le surplus, une directrice générale de mon département et un coordinateur général sont tout spécialement chargés de suivre les travaux du groupe créé au sein du ministère des Finances pour

Financiën ingestelde werkgroep voor de supervisie van de invoering van de euro in de besturen.

superviser le passage des administrations à l'euro.

Voorts heeft het college van procureurs-generaal recentelijk de laatste hand gelegd aan een circulaire die antwoorden moet aanreiken op de vragen van de magistraten en de mensen die met de gerechtelijke diensten te maken krijgen.

De plus, le Collège des procureurs généraux vient de finaliser une circulaire destinée à répondre aux interrogations des magistrats et des personnes amenées à traiter avec les services judiciaires.

Ik ben niet van plan maatregelen te treffen om imaginaire tekortkomingen te verhelpen.

Je ne compte prendre aucune mesure pour pallier une carence qui n'existe pas.

08.03 Richard Fournaux (PSC): Waarmee gelijk bewezen wordt dat niet alle informanten betrouwbaar zijn.

08.03 Richard Fournaux (PSC) : Ce qui prouve que tous les informateurs ne sont pas fiables.

De **voorzitter:** Dat weten de politiediensten al langer.

Le **président:** Ce que tous les services de police savent depuis longtemps.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

09 Vraag van de heer Servais Verherstraeten tot de minister van Justitie over "de problemen in verband met de lunaparken" (nr. 5139)

09 Question de M. Servais Verherstraeten au ministre de la Justice sur "les problèmes relatifs aux luna parcs" (n° 5139)

09.01 Servais Verherstraeten (CVP): Vorige week trad de nieuwe wet op de kansspelen in werking. Het KB dat de overgangsperiode regelde werd niet verlengd. Zo rees er onduidelijkheid omtrent het ijken van toestellen en bleek dat de nodige controles pas in september konden opstarten.

09.01 Servais Verherstraeten (CVP): La nouvelle loi sur les jeux de hasard est entrée en vigueur la semaine dernière. L'arrêté royal qui réglait la période transitoire n'a pas été reconduit. Il en a découlé une incertitude sur l'étalonnage des appareils et il est apparu que les contrôles nécessaires ne pourraient débuter qu'en septembre.

Aan de rechtsonzekerheid in de lunaparken moet dringend een eind komen, ook al betreft het een sector die streng moet worden gecontroleerd, wat de bedoeling was van deze nieuwe wet.

L'insécurité juridique que connaissent les luna parcs doit être levée sans délai, même s'il s'agit d'un secteur devant être sévèrement contrôlé. Tel était d'ailleurs l'objectif de la nouvelle loi.

Wanneer denkt de minister door een duidelijk wettelijk kader deze onduidelijke situatie op te lossen? Kan de minister ook verduidelijken hoe de controles in de vakantieperiode moeten worden geregeld?

Quand le ministre compte-t-il remédier à cette situation incertaine en créant un cadre légal précis ? Le ministre peut-il également préciser comment les contrôles doivent être réglés pendant la période des vacances ?

09.02 Minister Marc Verwilghen (Nederlands): De sector verspreidt ten onrechte het bericht dat er sprake zou zijn van rechtsonzekerheid. Op 30 juni 2001 vervielen de overgangsbepalingen voor kansspelinrichtingen klasse II, in uitvoering van de wet op de kansspelen van 7 mei 1999. In tegenstelling tot wat de sector hoopte, besliste de minister om de overgangsmaatregelen niet te verlengen. Vanaf heden geldt het wettelijke kader dat is vastgesteld in de uitvoeringsbesluiten die op 30 december 2000 in het *Belgisch Staatsblad* verschenen.

09.02 Marc Verwilghen , ministre (en néerlandais): Le secteur répand à tort la rumeur d'une insécurité juridique. Le 30 avril 2001, les dispositions transitoires ont pris fin pour les établissements de jeux de hasard de la classe II, en exécution de la loi du 7 mai 1999 sur les jeux de hasard. Contrairement aux attentes du secteur, le ministre a décidé de ne pas prolonger les dispositions transitoires. A partir d'aujourd'hui s'applique le cadre légal fixé par les arrêtés d'exécution publiés au *Moniteur belge* du 30 septembre 2000.

De kansspelcommissie stelde een nota op waarin

wordt beschreven hoe de controles voortaan moeten verlopen, op grond van de nieuwe wet. De commissie keurde ook een lijst goed van toegelaten kansspelen klasse II. Die vindt men op de website van het ministerie van Justitie.

De reeds uitgevoerde controles leren dat de speelautomatenhallen verder blijven functioneren binnen de nieuwe wettelijke bepalingen.

09.03 Servais Verherstraeten (CVP): Dit is een geruststellend antwoord. Toch blijven er blijkbaar nog altijd problemen bestaan inzake de ijking.

09.04 Minister Marc Verwilghen (Nederlands): Men kan de toestellen in de lunaparken perfect controleren. Inzake de controle op het gemaakte verlies werkt de dienst Metrologie volop aan een ijkingsstelsel, maar dat is niet zo gemakkelijk. Dit is echter een bevoegdheid van Economische Zaken.

09.05 Servais Verherstraeten (CVP): Is de lijst die op internet te raadplegen is al door een KB bekrachtigd?

09.06 Minister Marc Verwilghen (Nederlands): Neen. De sector kent die lijst echter maar al te goed en leeft ze naar verluidt na.

09.07 Servais Verherstraeten (CVP): Men moet toch zo snel mogelijk over een doeltreffend wettelijk instrument beschikken.

Het incident is gesloten.

De openbare commissievergadering wordt gesloten om 11.40 uur.

La Commission des jeux de hasard a rédigé une note décrivant les modalités des contrôles à effectuer désormais en vertu de la nouvelle loi. La Commission a également approuvé une liste de jeux de hasard admis dans la classe II, qui figure sur le site internet du ministère de la Justice.

Les contrôles qui ont déjà été réalisés montrent que les établissements proposant des appareils automatiques de jeux de hasard continuent à fonctionner en conformité avec les nouvelles dispositions légales.

09.03 Servais Verherstraeten (CVP): Voilà une réponse rassurante. Des problèmes subsistent néanmoins en ce qui concerne l'étalonnage.

09.04 Marc Verwilghen , ministre (en néerlandais): Il est tout à fait possible de contrôler les appareils présents dans les luna parcs. Quant au contrôle de la perte subie, le Service de métrologie prépare activement un système d'étalonnage mais cela n'est pas chose aisée. Il s'agit toutefois d'une compétence des Affaires économiques.

09.05 Servais Verherstraeten (CVP): La liste que l'on peut consulter sur internet a-t-elle été confirmée par un arrêté royal ?

09.06 Marc Verwilghen , ministre (en néerlandais): Non mais le secteur connaît parfaitement cette liste et semble la respecter.

09.07 Servais Verherstraeten (CVP): Il faut pourtant disposer le plus rapidement possible d'un instrument légal efficace.

L'incident est clos.

La réunion publique de commission est levée à 11.40 heures.